



## **Deliberazione Giunta Regionale n. 540 del 10/10/2016**

Dipartimento 51 - Programmazione e Sviluppo Economico

Direzione Generale 16 - Autorità di Gestione Fondo Europeo di  
Sviluppo Regionale

Oggetto dell'Atto:

Approvazione schema definitivo di Protocollo d'Intesa per attività di cooperazione tra la Regione Campania e la Regione Vallonia.

**Alla stregua dell'istruttoria compiuta dalla Direzione Generale e delle risultanze e degli atti tutti richiamati nelle premesse che seguono, costituenti istruttoria a tutti gli effetti di legge, nonché dell'espressa dichiarazione di regolarità della stessa resa dal Direttore a mezzo di sottoscrizione della presente**

**PREMESSO CHE**

- a. con D.G.R. n. 454 del 02/08/2016 è stata formalizzata l'intenzione della amministrazione regionale di avviare attività di cooperazione con la Regione Vallonia, in Belgio, attraverso la sottoscrizione di una formale intesa tra la Regione Campania e la Regione Vallonia, volta alla valorizzazione del rispettivo patrimonio turistico ed enogastronomico e allo sviluppo delle rispettive zone rurali;
- b. con nota prot. n. 474052 del 12/07/2016 un primo schema di Protocollo di Intesa con la Regione Vallonia era stato inviato al Capo del Dipartimento 51 ai fini della richiesta dei prescritti pareri da parte dell'Avvocatura regionale e del Capo di Gabinetto del Presidente della Giunta Regionale;
- c. contestualmente, con nota prot. n. 474147 del 12/07/2016 era stata data comunicazione del Protocollo di Intesa *de quo*, ai sensi dell'art. 6 della L. 131/2003, alla Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento per gli Affari Regionali – ed al Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale;
- d. nelle more della ricezione dei prescritti pareri, con la D.G.R. summenzionata è stato approvato il primo schema di Protocollo di Intesa di cooperazione tra le due Regioni, subordinandone l'efficacia alla verifica, da parte della Direzione Generale "Autorità di Gestione Fondo Europeo di Sviluppo Regionale", della conformità dello stesso ai pareri rilasciati dagli uffici competenti, nonché all'approvazione, da parte della Giunta Regionale, delle eventuali modifiche consequenziali;

**CONSIDERATO CHE**

- a. ai sensi dell'art. 6 della Legge n. 131/2003, il contenuto del Protocollo in parola è stato modificato dagli uffici competenti sulla base delle indicazioni pervenute con nota prot. n. 552589 del 10/08/2016 da parte della Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento per gli Affari Regionali, che ha espresso definitivo parere favorevole con successiva nota prot. n. 574926 del 02/09/2016;
- b. con nota prot. n. 604480 del 15/09/2016 l'Avvocatura regionale ha confermato il parere favorevole rispetto al Protocollo in oggetto nella sua nuova formulazione;
- c. con nota prot. n. 26358/UDCP/GAB/CG del 28/09/2016 il Gabinetto del Presidente della Giunta regionale della Campania ha espresso parere favorevole in ordine alla finalità del Protocollo in oggetto, in quanto coerente con il programma di governo regionale;

**DATO ATTO CHE**

- a. alla sottoscrizione del suddetto Protocollo di Intesa provvederà, per conto della Regione Campania, il Presidente della Giunta Regionale o un suo delegato;
- b. il Protocollo di Intesa in parola non comporta alcun onere economico da parte delle Regioni sottoscrittrici;

## RITENUTO

- a. di dover dunque approvare lo schema definitivo del Protocollo di Intesa tra la Regione Campania e la Regione Vallonia, che, allegato al presente atto, ne forma parte integrante e sostanziale, e che sostituisce il precedente schema approvato con la D.G.R. n. 454/2016 citata;
- b. di dover demandare a successivi atti, da adottarsi comunque dopo la sottoscrizione del Protocollo di Intesa in parola, la progettazione delle attività di cooperazione con la controparte belga, di cui all'art. 2 del medesimo Protocollo, affidando le attività di coordinamento e di gestione al Dirigente della UOD "Internazionalizzazione del Sistema Regionale – Aiuti di Stato" – Direzione Generale "Autorità di Gestione Fondo Europeo di Sviluppo Regionale";

## VISTE

- la Legge Costituzionale 18 ottobre 2001 n. 3;
- la Legge 5 giugno 2003 n. 131;
- la nota della Presidenza del Consiglio dei Ministri – DAR prot. n. 552589 del 10/08/2016;
- la nota dell'Avvocatura regionale prot. n. 604480 del 15/09/2016;
- la nota del Gabinetto del Presidente della Giunta regionale prot. n. 26358/UDCP/GAB/CG del 28/09/2016;

Propone e la Giunta, in conformità, a voto unanime,

## DELIBERA

Per le motivazioni espresse in narrativa e che qui si intendono integralmente riportate:

1. di approvare lo schema definitivo del Protocollo di Intesa tra la Regione Campania e la Regione Vallonia, che, allegato al presente atto, ne forma parte integrante e sostanziale, e che sostituisce il precedente schema approvato con D.G.R. n. 454 del 02/08/2016;
2. di demandare a successivi atti, da adottarsi comunque dopo la sottoscrizione del Protocollo di Intesa in parola, la progettazione delle attività di cooperazione con la controparte belga, di cui all'art. 2 del medesimo Protocollo, affidando le attività di coordinamento e di gestione al Dirigente della UOD "Internazionalizzazione del Sistema Regionale – Aiuti di Stato" – Direzione Generale "Autorità di Gestione Fondo Europeo di Sviluppo Regionale";
3. di trasmettere copia della presente deliberazione:
  - o al Capo di Gabinetto del Presidente della Giunta Regionale;
  - o al Capo Dipartimento della Programmazione e dello Sviluppo Economico;
  - o alla Direzione Generale "Autorità di Gestione del Fondo Europeo di Sviluppo Regionale";
  - o all'Ufficio "Staff del Capo di Gabinetto", per la pubblicazione sul BURC.

## **PROTOCOLLO D'INTESA**

**tra**

### **LA REGIONE CAMPANIA (IT)**

codice fiscale 80011990639, rappresentata da....., in qualità  
di....., domiciliato per la carica in Via S. Lucia 81 – 80132 - Napoli

**e**

### **LA REGIONE VALLONIA (BE)**

codice fiscale ....., rappresentata da..... in qualità di .....,  
domiciliato per la carica in .....

## PREMESSO CHE

- la **Regione Campania**, nell'ambito delle proprie politiche di sviluppo, ritiene indispensabile ampliare il grado di apertura culturale, economica e sociale del suo territorio;
- l'attività di cooperazione strutturata tra Regioni, con particolare riferimento a quelle accomunate dall'appartenenza all'Unione Europea, costituisce un'opportunità di crescita, equilibrata e sostenibile, e un importante acceleratore dei processi di innovazione e di cambiamento;
- la cooperazione territoriale in ambito europeo, proficuamente avviata in Regione Campania nei cicli di programmazione precedenti, ha conservato un ruolo di rilievo anche nel contesto dei Programmi Operativi Regionali relativi al periodo 2014-2020;
- la **Regione Vallonia**, in ragione dei suoi storici importanti legami con il Sud dell'Italia, in particolare legati alla presenza di una forte comunità di origine italiana sul suo territorio, e dell'importanza che, come la Regione Campania, attribuisce alla valorizzazione del proprio patrimonio turistico e dei prodotti del proprio territorio per il suo sviluppo economico e territoriale, costituisce per la Regione Campania un partner privilegiato per una cooperazione finalizzata allo sviluppo di iniziative di interesse reciproco in queste materie;
- la **Regione Vallonia** condivide altresì l'interesse della Regione Campania per l'apertura della sua politica al di là dei confini nazionali, per la cooperazione strutturata tra le Regioni e la cooperazione territoriale nel contesto europeo; inoltre, essa considera che i legami storici ed umani summenzionati con il Sud dell'Italia, il ricco patrimonio storico e gastronomico della Regione Campania e la volontà delle sue autorità politiche di utilizzare queste particolarità per lo sviluppo del loro turismo e per quello dei loro territori rurali qualifica questa Regione come un partner privilegiato per l'avvio di una cooperazione in queste materie, consentendo, in particolare, lo sviluppo di collegamenti aerei turistici diretti tra il territorio vallone e il Sud dell'Italia, tra cui la Campania;

## CONSIDERATO CHE

- l'esito delle interlocuzioni e degli incontri preliminari ha evidenziato il mutuo interesse a porre in essere attività di cooperazione e la necessità di definire alcune iniziali priorità di azione, suscettibili poi di essere ampliate ed estese ad altri ambiti di reciproco interesse – in tal caso, esse verranno rese note secondo procedure analoghe a quelle seguite per l'approvazione della presente Intesa, ai sensi della Legge 131/2003 – sulla base anche dei risultati che, in corso di attuazione, saranno conseguiti;
- in particolare, con la sottoscrizione del presente atto, la Regione Campania e la Regione Vallonia intendono creare e sviluppare tutte le condizioni per la reciproca valorizzazione del patrimonio turistico e delle eccellenze enogastronomiche dei loro territori, quale straordinaria risorsa per lo sviluppo sociale ed economico dei rispettivi territori, in particolare di quelli rurali;

**Tutto quanto sopra premesso,  
tra Regione Campania e Regione Vallonia (di seguito, congiuntamente, “le Parti”)  
si conviene e si stipula il presente**

## **Protocollo d'Intesa DI COOPERAZIONE**

## **Articolo 1**

### *Premesse*

Le premesse costituiscono patto e formano parte integrante e sostanziale del presente Protocollo d'Intesa.

## **Articolo 2**

### *Finalità*

Il presente Protocollo d'Intesa si applica nel pieno rispetto degli ordinamenti e delle legislazioni vigenti nei rispettivi Paesi, nonché in conformità con gli obblighi internazionali e con quelli derivanti dall'appartenenza dell'Italia e del Belgio all'Unione Europea.

Con il presente Protocollo d'Intesa le Parti intendono avviare forme di cooperazione e progettualità specifiche finalizzate allo sviluppo di sinergie e strategie comuni per una migliore valorizzazione del rispettivo patrimonio turistico ed enogastronomico – puntando, in particolare, sull'intensificazione dei collegamenti aerei diretti tra i due territori a fini turistici – e per un maggiore sviluppo delle rispettive zone rurali – facendo leva sulla reciproca valorizzazione di tale patrimonio turistico ed enogastronomico. Gli interventi in materia di trasporto aereo saranno effettuati nell'ambito delle competenze regionali, ai sensi dell'art. 117 della Costituzione.

## **Articolo 3**

### *Scambio di informazioni*

Le Parti si impegnano a favorire la circolazione tempestiva di informazioni e/o lo scambio di documenti utili per le finalità del presente Protocollo d'Intesa, come individuate all'articolo 2.

Le Ambasciate dei rispettivi Paesi saranno informate delle iniziative programmate dalle Parti in applicazione del presente Protocollo d'Intesa, nei rispettivi territori di accreditamento.

## **Articolo 4**

### *Oneri finanziari*

Il presente Protocollo d'Intesa non comporta alcun onere di spesa a carico delle Parti.

Eventuali future spese necessarie o derivanti dall'attuazione del presente Protocollo d'Intesa troveranno copertura nel bilancio regionale, senza generare nuovi o maggiori oneri a carico dello Stato.

## **Articolo 5**

### *Disposizioni generali*

Il presente Protocollo d'Intesa ha durata di tre anni ed acquisterà efficacia a partire dalla data di sottoscrizione; lo stesso sarà tacitamente rinnovato alla scadenza, salvo recesso.

L'eventuale recesso di una delle Parti dovrà essere comunicato con un preavviso di almeno trenta giorni.

Tutte le attività in corso alla data dell'eventuale recesso saranno tutelate e portate a compimento.

Il presente Protocollo d'Intesa decade automaticamente in caso di assenza di atti di impulso, attuativi o esecutivi nell'anno successivo alla sottoscrizione.

## Articolo 6

### *Disposizioni finali*

Il presente Protocollo d'Intesa è redatto in quattro esemplari originali, di cui due in lingua Italiana e due in lingua Francese, aventi ognuno valore legale.

\_\_\_\_\_, \_\_/\_\_/2016

Per la Regione Campania

\_\_\_\_\_

Per la Regione Vallonia

\_\_\_\_\_